ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἐν Ἀθήναις τῇ 27 Νοεμβρίου **1949** | ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟΝ | Ἀριθμὸς φύλλου **332**

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Ἀναγκαστικοὶ Νόμοι

Α. Ν. 1333. Περὶ ρυθμίσεως ζητημάτων ἀφορώντων τὴν στέγασιν τῶν Ὑπηρεσιῶν τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας πρὸς τὴν Ἑλλάδα 1

Α. Ν. 1344. Περὶ μέτρων ὑποβοηθήσεως τῆς ἐξαγωγῆς εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἐλαιολάδου καὶ προστασίας τῶν μικρῶν παραγωγῶν καὶ τῆς καταναλώσεως 2

ΑΝΑΓΚΑΣΤΙΚΟΙ ΝΟΜΟΙ

(1)

ΑΝΑΓΚΑΣΤΙΚΟΣ ΝΟΜΟΣ ὑπ' ἀριθ. 1333.

Περὶ ρυθμίσεως ζητημάτων ἀφορώντων τὴν στέγασιν τῶν Ὑπηρεσιῶν τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας πρὸς τὴν Ἑλλάδα.

ΠΑΥΛΟΣ
ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

Λαβόντες ὑπ' ὄψιν τὴν κατὰ τὴν συνεδρίασιν τῆς 25 Νοεμβρίου 1949 τοῦ Ἡμετέρου Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ληφθεῖσαν ἀπόφασιν περὶ ἐκδόσεως Ἀναγκαστικοῦ Νόμου «περὶ ρυθμίσεως ζητημάτων ἀφορώντων τὴν στέγασιν Ὑπηρεσιῶν τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας πρὸς τὴν Ἑλλάδα», ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν :

Ἄρθρον 1.

Κυροῦται καὶ ἔχει πλήρη καὶ νόμιμον ἰσχὺν ἀφ' ἧς ἴσχυσεν, ἡ ἐν Ἀθήναις τὴν 3 Ἰουνίου 1948 ὑπογραφεῖσα σύμβασις μεταξὺ τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας πρὸς τὴν Ἑλλάδα καὶ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως «περὶ χρήσεως ὡρισμένων μέσων ὑπὸ τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας εἰς τὴν Ἑλλάδα, ἅτινα διετέθησαν ὑπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ Δημοσίου ὡς καὶ οἱ συνημμένοι τῇ ἀνωτέρω συμβάσει πίνακες ὑπὸ στοιχεῖα Α καὶ Β.

Τὸ κείμενον τῆς ἀνωτέρω συμβάσεως εἰς τὴν Ἑλληνικὴν καὶ Ἀγγλικὴν Γλῶσσαν ἔχει ὡς κατωτέρω :

ΣΥΜΒΑΣΙΣ
ΧΡΗΣΕΩΣ ΩΡΙΣΜΕΝΩΝ ΜΕΣΩΝ ΥΠΟ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ ΒΟΗΘΕΙΑΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΑΤΙΝΑ ΔΙΕΤΕΘΗΣΑΝ ΥΠΟ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΔΗΜΟΣΙΟΥ

Ἡ παροῦσα σύμβασις συνάπτεται σήμερον ἐν Ἀθήναις μεταξὺ τῆς «Ἀμερικανικῆς —Ἀποστολῆς Βοηθείας διὰ τὴν Ἑλλάδα» διὰ τοῦ Ἀρχηγοῦ αὐτῆς καὶ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως ἐκπροσωπουμένης ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τοῦ Συντονισμοῦ κ. Στεφ. Στεφανοπούλου καὶ τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν κ. Δ. Χέλμη συμφώνως πρὸς τὸ ἄρθρον 5 τῆς Συμβάσεως τῆς 20 Ἰουνίου 1947 μεταξὺ τοῦ Ἑλληνικοῦ Δημοσίου καὶ τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ὡς καὶ πρὸς τὴν ὑπ' ἀριθ. 866 τῆς 17 Ὀκτωβρίου 1947 πρᾶξιν τοῦ Ἑλληνικοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ὡς αὕτη ἐκυρώθη διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 694)8-5-48 Ν. Δ)τος.

Ἄρθρον 1.

1. Τὸ Δημόσιον θὰ διατηρήσῃ ἐν ἰσχύϊ ὅλας τὰς σήμερον ὑφισταμένας μισθώσεις Ξενοδοχείων, κτιρίων, μέσων καὶ ὑπηρεσιῶν νῦν κατειλημμένων ἢ χρησιμοποιουμένων ὑπὸ τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας πρὸς τὴν Ἑλλάδα (ἐφεξῆς ἀποκαλουμένη ἡ «Ἀποστολὴ») καὶ ἐπὶ τῇ αἰτήσει αὐτῆς θὰ ἐξευρίσκῃ ἑκάστοτε οἷα Ξενοδοχεῖα, κτίρια, μέσα καὶ ὑπηρεσίας ἡ Ἀποστολὴ ζητήσῃ ἐγγράφως καὶ μὲ τὴν ὑπογραφὴν νομίμως ἐξουσιοδοτημένου λειτουργοῦ αὐτῆς.

2. Τὸ Δημόσιον θὰ διατηρῇ τὰς μισθώσεις καὶ συμβάσεις ὡς πρὸς τὰ τοιαῦτα Ξενοδοχεῖα, κτίρια, μέσα καὶ ὑπηρεσίας μέχρις οὗ εἰδικὴ λύσις αὐτῶν ζητηθῇ ἐγγράφως ὑπὸ δεόντως ἐξουσιοδοτημένου λειτουργοῦ τῆς Ἀποστολῆς Αἴτησις πρὸς λύσιν μισθώσεως ἢ ἄλλης συμβάσεως μετὰ τὴν 30 Ἰουνίου 1948 θὰ ὑποβάλλεται τοὐλάχιστον 45 ἡμέρας πρὸ τῆς αἰτουμένης ἡμέρας λύσεως:

3. Ὅπου τῆς παρούσης γίνεται μνεία κτήματος ἢ μέσου ἢ ὑπηρεσίας κατεχομένων ἢ χρησιμοποιουμένων ὑπὸ τῆς Ἀποστολῆς θὰ θεωρῆται ὡς περιλαμβάνουσα Ξενοδοχεῖα, κτίρια, μέσα καὶ ὑπηρεσίας κατεχομένας ὑπὸ τῆς Ἀμερικανικῆς Στρατιωτικῆς Ὁμάδος καὶ τῆς Ἀμερικανικῆς Ναυτικῆς τοιαύτης ὡς καὶ ὑπὸ τοῦ Σώματος Μηχανικὴν καὶ τῶν Ἀμερικανῶν ἐργολαβων.

4. Πᾶσα μίσθωσις, σύμβασις ἢ ἑτέρα ὑποχρέωσις σχετικὴ πρὸς τὴν ἐξεύρεσιν ,τὸ μίσθωμα, ἢ τὴν μίσθωσιν Ξενοδοχείων, οἰκημάτων, μέσων ἢ ὑπηρεσιῶν, συναφθεῖσα ἢ ἀναληφθεῖσα, ὑπὸ τοῦ Δημοσίου ὑπὲρ τῆς Ἀποστολῆς πρὸ τῆς ἡμέρας τῆς ἐνάρξεως τῆς ἰσχύος τῆς παρούσης συμβάσεως θεωρεῖται ἰσχυρὰ ὑπὸ ἀμφοτέρων τῶν συμβαλλομένων μερῶν. Τὰ οὕτω μισθούμενα Ξενοδοχεῖα, οἰκήματα, μέσα καὶ ὑπηρεσίαι ἀναγράφονται εἰς τὸν ὧδε συνημμένον πίνακα Α΄ ὅστις ἀποτελεῖ ἀναπόσπαστον μέρος τῆς παρούσης.

Πᾶσα τοιαύτη μίσθωσις, σύμβασις ἢ ἑτέρα ὑποχρέωσις συναφὴς πρὸς τὴν ἐξεύρεσιν, τὸ μίσθωμα ἢ τὴν μίσθωσιν Ξενοδοχείων, οἰκημάτων, μέσων ἢ ὑπηρεσιῶν συναπτομένη ἢ ἀναλαμβανομένη μετὰ τὴν ἔναρξιν τῆς ἰσχύος τῆς παρούσης δέον νὰ ἐγκρίνηται ἐγγράφως πρὸ τῆς ἡμέρας ἐνάρξεως αὐτῆς ὑπὸ λειτουργοῦ τῆς Ἀποστολῆς δεόντως ἐξουσιοδοτημένου.

5. Τὸ Δημόσιον θὰ καταβάλλῃ διὰ λογαριασμὸν τῆς Ἀποστολῆς πᾶσαν δαπάνην ἢ ὑποχρέωσιν ἀνειλημμένην διὰ μίσθωσιν ἢ σύμβασιν Ξενοδοχείου, οἰκήματος, μέσου καὶ ὑπηρεσίας κατεχομένων ἢ χρησιμοποιουμένων ὑπὸ τῆς Ἀποστολῆς, ἀλλὰ ἡ ἀπόδοσις τῶν δαπανῶν αὐτῶν θὰ ἐνεργῆται ὑπ' αὐτῆς μόνον κατὰ τὸ ἄρθρον 2 τῆς παρούσης.

6. Ἐντὸς 20 ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ὑπογραφῆς τῆς παρούσης τὸ Δημόσιον θὰ διαβιβάσῃ εἰς τὴν Ἀποστολὴν λεπτομερῆ λογαριασμὸν πάσης καταβολῆς δι' ἣν αἰτεῖται ἀπόδοσις. Ὁ Λογαριασμὸς οὗτος θὰ εἶναι χωριστὸς δι' ἕκαστον Ξενοδοχεῖον, οἴκημα, μέσον ἢ ὑπηρεσίαν καὶ πλήρης μέχρι τοῦ τελευταίου ἐξοφληθέντος μηνὸς ἢ ἄλλης λογιστικῆς περιόδου. Θὰ περιλαμβάνῃ δὲ τὰ πρωτότυπα ἑκάστης μισθώσεως, συμβάσεως, ἐξωφλημένου τιμολογίου, ἐξωφλημένου λογαριασμοῦ καὶ πᾶν ἄλλο δικαιολογητικὸν ἔγγραφον ἐμφαῖνον καὶ τὴν προέλευσιν τῆς πρὸς πληρωμὴν ἐντολῆς καὶ τὴν ἀπόδειξιν πληρωμῆς. Ἐν ἐλλείψει τῶν πρωτοτύπων τῶν μισθωτηρίων συμβάσεων κλπ. θὰ διαβιβάζωνται ἀκριβῆ ἀντίγραφα αὐτῶν κεκυρωμένα ὑπὸ δεόντως ἐξουσιοδοτημένου ἐκπροσώπου τοῦ Ὑπουργείου Συντονισμοῦ μετὰ τῆς ἐπισήμου σφραγῖδος αὐτοῦ.

7. Τὴν δεκάτην ἑκάστου μηνός, ἑπομένου τῆς ὑπογραφῆς τῆς παρούσης ἢ καὶ πρότερον, τὸ Δημόσιον θὰ διαβιβάζῃ εἰς τὴν Ἀποστολὴν λεπτομερῆ κατάστασιν ὅλων τῶν δαπανῶν καὶ τῶν ὑποχρεώσεων αἵτινες ἐνηργήθησαν ἢ ἀνελήφθησαν κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ προηγουμένου μηνὸς διὰ λογαριασμὸν τῆς Ἀποστολῆς καὶ δι' ἃς ζητεῖται ἀπόδοσις ὑπὸ τοῦ Δημοσίου.

8. Τὴν πρώτην ἐργάσιμον ἡμέραν ἑκάστου μηνὸ ἢ ἑπομένου τῆς ὑπογραφῆς τῆς παρούσης, ἢ καὶ ἐνωρίτερος, τὸ Δημόσιον θὰ ἐφοδιάζῃ τὴν Ἀποστολὴν μὲ λεπτομερεῖς κατάστασιν τῶν δαπανῶν καὶ τῶν ὑποχρεώσεων αἵτιρῆ πρόκειται νὰ ἐνεργηθοῦν ἢ νὰ ἀναληφθοῦν κατὰ τὸν ἀνεχόλουθον μῆνα μὲ χωριστὴν ἀναγραφὴν τῶν ἐξόδων καὶ κομισθωμάτων δι' ἕκαστον Ξενοδοχεῖον, οἴκημα, μέσοτῶν ὑπηρεσίαν.

9. Τὸ Δημόσιον συμφωνεῖ νὰ ἀποδώσῃ εἰς τὴν Ἀποστολὴν τὰς δαπάνας τὰς ἐνεργηθείσας ἢ ἐνεργηθησομένας σχετικῶς πρὸς μεταβολὴν τινά, ἐπισκευὴν ἢ ἀποκατάστασιν ἀκινήτου τινὸς ἀναγραφομένου εἰς τὸν πίνακα Β' τῆς παρούσης. Ὑπὸ τὸν ὅρον ὅμως ὅτι ἡ τοιαύτη δαπάνη δὲν θὰ ὑπερβαίνῃ τὰς 400.000.000 δρχ. συνολικῶς. Ἡ πρὸς τὴν Ἀποστολὴν καταβολὴ αὕτη δύναται νὰ ἐνεργῆται ὑπὸ μορφὴν συμψηφισμοῦ μὲ χρηματικὰ ποσὰ ἄλλως πως ὀφειλόμενα ὑπ' αὐτῆς εἰς τὸ Δημόσιον.

Ἄρθρον 2.

1. Ἐξαιρουμένων περιπτώσεων τινῶν τοῦ παρόντος ἄρθρου ἡ Ἀποστολὴ ἀναλαμβάνει τὴν ὑποχρέωσιν νὰ ἀποκαθιστᾷ (ἀποδίδῃ) εἰς τὸ Δημόσιον δαπάνας πραγματοποιηθείσας ἐν σχέσει πρὸς ὅλα τὰ Ξενοδοχεῖα, οἰκήματα, μέσα καὶ ὑπηρεσίας ὑπ' αὐτοῦ διὰ τὴν Ἀποστολὴν ἐξευρεθέντα, συμφώνως πρὸς τοὺς ὅρους τῆς μισθώσεως τῆς συμβάσεως ἥτις συνήφθη ὑπ' αὐτοῦ διὰ λογαριασμὸν τῆς Ἀποστολῆς.

2. Ἡ Ἀποστολὴ δὲν ὑποχρεοῦται νὰ ἀποδώσῃ εἰςτὸ Δημόσιον μισθώματα ἢ τιμήματα παροχῶν ὡς ἠλεκτρικοῦ ρεύματος, ὕδατος, καυσίμου ὕλης, θερμάνσεως κλπ. ἐκτὸς τῶν τηλεφωνικῶν τελῶν— δι' οἰκήματα καὶ μέσα χρησιμοποιούμενα ὑπὸ τῆς Ἀποστολῆς ὡς γραφεῖα, ἀποθῆκαἢ ἐργαστήρια ὡς τὰ τοιαῦτα ἀναγράφονται εἰς τὸν συνημμένον καὶ μέρος τῆς παρούσης ἀποτελοῦντα πίνακα Β' δεδομένου ὅτι οἱ χῶροι οὗτοι εἶναι ἀπολύτως ἀναγκαῖος διὰ τὴν λειτουργίαν τῆς κυρίως Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς τὴν ὁποίαν κατὰ τὴν σύμβασιν τῆς 20-6-1947 ὑποχρεοῦται νὰ ἐξασφαλίζῃ ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις. Ἀναλόγωι τῶν ἑκάστοτε ἀναγκῶν τῆς Ἀποστολῆς καὶ κατόπιν συμφωνίας αὐτῆς καὶ τοῦ Δημοσίου ὁ συνημμένος κατάλογος δύναται νὰ περιλάβῃ καὶ ἄλλους χώρους, γραφείων, ἀποθηκῶν ἢ ἐργαστηρίων προοριζομένους διὰ τὸν αὐτὸν σκοπόν.

3. Ἡ Ἀποστολὴ δὲν ὑποχρεοῦται νὰ ἀποδώσῃ εἰς τὸ Δημόσιον, δαπάνην πραγματοποιηθεῖσαν δι' ἀγορὰν ἐπίπλων, ἐξαρτημάτων καὶ εἰδῶν γραφείου διὰ τοὺς κατὰ τὴν προηγουμένην παράγραφον 2, χώρους, ὑπὸ τὸν ὅρον ὅμως ὅτι τὰ τοιαῦτα ἔπιπλα, ἐξαρτήματα ἢ εἴδη προμηθευόμενα ὑπὸ τοῦ Δημοσίου πρὸς χρῆσιν τῆς Ἀποστολῆς, παραμένουν ὡς κτῆμα αὐτοῦ καὶ ἐπιστρέφονται εἰς αὐτὸ μετὰ τὴν λῆξιν τῆς ὑπὸ τῆς Ἀποστολῆς χρήσεως αὐτῶν.

4. Ἡ Ἀποστολὴ ὑποχρεοῦται νὰ ἀποζημιώνῃ τὸ Δημόσιον δι' ὁλόκληρον τὴν τηλεφωνικὴν ἐξυπηρέτησιν δι' ἣν τοῦτο κατέβαλε τὸ τίμημα ἤδη, ἢ μέλλει νὰ καταβάλλῃ διὰ λογαριασμὸν τῆς Ἀποστολῆς.

Ἄρθρον 3.

Ἡ παροῦσα ἐξακολουθεῖ ἰσχύουσα μέχρι τῆς ουνίου 1948 ὑπὸ τὸν ὅρον ὅτι θὰ παρατείνεται διὰ πασαν πρόσθετον χρονικὴν περίοδον ἐὰν ὁποτεδήποτε πρὸ τῆς ἄνω ἡμέρας, ἐντεταλμένος λειτουργὸς τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας πρὸς τὴν Ἑλλάδα ἢ ἄλλης οἱασδήποτε διαδόχου αὐτῆς ὑπηρεσίας, ἢ ὀργανώσεως, ζητήσῃ τοῦτο ἐγγράφως. Ἡ παροῦσα σύμβασις κατηρτίσθη εἰς δύο ἀντίγραφα εἰς τὴν Ἑλληνικὴν γλῶσσαν καὶ εἰς δύο ἀντίγραφα εἰς τὴν Ἀγγλικὴν ἔχοντα ἴσην ἰσχύν, καὶ ἔλαβον ἀνὰ ἕν τούτων ἡ Ἀμερικανικὴ Ἀποστολὴ Βοηθείας διὰ τὴν Ἑλλάδα, καὶ ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 3 Ἰουνίου 48 (Ὑπ.) Ἀρχηγὸς τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας διὰ τὴν Ἑλλάδα, Ὑπουργὸς τοῦ Συντονισμοῦ καὶ Ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν.

Πίναξ Α'.

Κατάλογος Ξενοδοχείων καὶ οἰκημάτων μεμισθωμένων διὰ τὴν Ἀμερικανικὴν Ἀποστολὴν ὑπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ Δημοσίου.

Ὄνομα Ξενοδοχείου καὶ Ἔνοικοι.		
Ξεν)χεῖον	Πάλας Κηφ.	(AMAG).
»	Λίντο Π. Φαλ.	»
»	Κάρλτον Π. Φάλ.	»
»	Πεντελικὸν Κηφ.	»
»	Ἀκροπὸλ Παλὰς Ἀθηνῶν	(Μηχ. καὶ Ἐργ.).
»	Δελφοὶ Ἀθηνῶν	(Μηχ. καὶ Ἐργ.).
»	Ἀπέργη Κηφ,	(Μηχ. καὶ Ἐργ.).
»	Σέσιλ Κηφ.	(Μηχ. καὶ Ἐργ.).
»	Μὸν Ρεπὸ Ἀμαρ.	(AMAG).
»	Ὀλύμπιον Λαρίσσης	(Μηχ. καὶ Ἐργ.).
»	Λοὺξ Παλὰς Θεσ.	(Μηχ. καὶ —Ἐργ.).
»	Ρίτς Λουτρακίου	(Μηχ. καὶ Ἐργ.
»	Σέσιλ Πατρῶν	(Μηχ. καὶ Ἐργ.)

Οἴκημα ἢ ἄλλο ἀκίνητον καὶ ἔνοικοι.

Μέγαρον Θεμιστοκλέους 7 – ὑπὲ ἐπίταξιν (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Μέγαρον Θεμιστοκλέους 5 (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Μέγαρον Θεμιστοκλέους 7 –7ος ὄροφος– (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Μέγαρον Θεμιστοκλέους 7 – θυρωρὸς–(Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Ὁδὸς Γλάδστωνος 2—14 γραφεῖα– (Μηχ. καὶ Ἐργ.)

Γκαράζ Δερβέναγα Κυψέλη (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Ὁδὸς Γλάδστωνος 2—5 γραφεῖα– (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Κ. Σπυρίδωνος Λεβάδεια – χῶρος γραφείου– (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Κ. Σπυρίδωνος Λεβάδεια (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Σ. Μεθενίτου Ἐλευσὶς – γραφεῖον– (Μηχ. καὶ Ἐργ.)..

Γενικαὶ Ἀποθῆκαι Πάτραι – γραφεῖον (Μηχ. καὶ Ἐργ.)

Σ. Μαυρογορδάτου Θεσσαλονίκη – γραφεῖον καὶ οἴκημα– (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

Βιργινία Ζάννα Θεσ)νίκη – γραφεῖον καὶ οἴκημα– (Μηχ. καὶ Ἐργ.).

'Αδ)φοὶ Μαλακατὲ - Νινὸν γκαράζ- (AMAG).

Ν. Φασουλόπουλος - ἀνοικτὸς χῶρος πλησίον γκαράζ Νινὸν - (AMAG).

Μεν. Μπαμπιώτης 2 ἀντλίαι βενζίνης- (AMAG).

Π. Παπαμιχαὴλ - πλυντήριον - (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Κάρολος Φὶξ -ἐργοστάσιον μπύρας-Πειραιεὺς Ψυκτικοὶ θάλαμοι No 13, 14, 15 καὶ 16. (AMAG).

Σ. Μπαραμπάτης Λειβαδιὰ - ἀνοικτὸς χῶρος δι' ὅλον τὸ διάστημα (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Γκαράζ ὁδ. Κανάρη 3 - ἀποθήκη- (AMAG).

Δ. Γκικόπουλος Λεβάδεια - ἀνοικτὸς χῶρος δι' ὅλον τὸ διάστημα (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Γκαράζ 'Αθηνᾶ Λεωφ. Συγγροῦ (Μηχ. καὶ Εργ.).

Δ. 'Αργυρόπουλος Λαμία - γραφεῖον- (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Ι. Πάσπαλης - γραφεῖον - Θῆβαι (Μηχ. καὶ Εργ.).

'Υπόγειον Ξεν)χείου 'Ακροπὸλ Πάλας - ἀποθήκη (AMAG).

Κ. Ζέρβος - ἀνοικτὸς χῶρος - Λουτράκι - (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Ν. Δεληαλῆς Κοζάνη (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Καραβάνος καὶ Κοραῆς Κερατσίνι (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Μπούρας καὶ Ζερβὸς κλπ. Κερατσίνι (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Κάρολος Φὶξ Α. Ε. - Ψυκτικὸς Θάλαμος No 18 (AMAG).

'Εθνικὴ Τράπεζα τῆς 'Ελλάδος Γ' Σεπτεμβρίου ἀρ. 146 (Μηχ. καὶ 'Εργ.).

Μετοχικὸν Ταμεῖον Στρατοῦ (AMAG).

Π ί ν α ξ Β'.

Κατάλογος οἰκημάτων καὶ ἄλλων ἀκινήτων κατειλημμένων ἢ χρησιμοποιουμένων ὑπὸ τῆς 'Αποστολῆς δι' ἃ αὕτη δὲν ὑποχρεοῦται νὰ ἀποζημιώσῃ τὸ Δημόσιον.

1. Μέγαρον Μετοχικοῦ Ταμείου Στρατοῦ.
2. 'Ακίνητα χρησιμοποιούμενα ὑπὸ τῆς 'Αποστολῆς ὡς Σταθμὸς Διανομῆς Βενζίνης, Λεωφ. 'Αλεξάνδρας 24 καὶ 30 δυνάμει μισθωτηρίου μετὰ τοῦ Μεν. Μπαμπιώτη τῆς 25ης Φεβρουαρίου 1948.
3. 'Υπόγειος χῶρος τοῦ Ξεν)χείου 'Ακροπὸλ Πατησίων καὶ 'Αβέρωφ χρησιμοποιούμενος ὑπὸ τῆς 'Αποστολῆς ὡς ἀποθήκη καὶ γραφεῖον ἀποστολῶν δυνάμει μισθωτηρίου Α.Ε.Ξ.Ε.Π. καὶ Α. Καραδόντη τοῦ ἰδίου Ξεν) χείου τῆς 11 Μαΐου 1948.
4. 'Ακίνητον χρησιμοποιούμενον ὑπὸ τῆς 'Αποστολῆς ὡς γκαράζ συντηρήσεως διὰ τὰ ὀχήματα ὑπηρεσίας 'Αχιλ. Παράσχου 2 δυνάμει μισθωτηρίου μετ' ἀδελφῶν Μαλακατὲ τῆς 8ης Δεκεμβρίου 1947.
5. 'Ανοικτὸς χῶρος Λεωφ. 'Αλεξάνδρας ἀρ. 9 χρησιμοποιούμενος ὑπὸ τῆς 'Αποστολῆς ὡς χῶρος σταθμεύσεως αὐτοκινήτων δυνάμει μισθωτηρίου μετὰ τοῦ Ν. Φασουλοπούλου τῆς 27ης Δεκεμβρίου 1947.

AGREEMENT

FOR THE USE OF CERTAIN FACILITIES BY THE AMERICAN MISSION FOR AID TO GREECE MADE AVAILABLE BY THE GREEK STATE

Pursuant to the provisions of Article V of the Agreement of June 20, 1947, between the Greek State and the United States and the provisions of Res. 866 of October ,17, 1947, of the Counel of Ministers of the Greek State, as ratified by Legislative Decree No. 694) May 8, 1948, there is entered into on this date, at Athens, Greece, the Followiug Agreement between the American Mission for Aid to Greece, by the Chief thereof, and the Greek Government represented by the Minister of Coordination, St. Stephanopoulos, and Mr. D. Helmis, Minister of Finance.

Article 1.

1. The Greek State shall maintain in effect all present leases on hotels, buildings, facilities and services now occupied or used by the American Mission for Aid to Greece (hereinafter called «the Mission»), and shall, upon the request of the Mission, procure such other hotels, buildings, facilities and services as the Mission shall from time to time request in writing, signed by a duly authorized officer of the Mission.

2. The Greek State shall maintain leases and contracts on such hotels, buildings, facilities and services until specific cancellations of such leases and contracts are requested in writing bya duly authorized officer of the Mission. Request for cancellation of any lease or contract after June 30, 1948, will be submitted not less than forty five (45) days in advance of the requested termination date.

3. Whenever referred to herein, property, facilities or services occupied or used by the Mission shall be deemed to include hotels, buildings, facilities or services occupied by United the States Army Group and the United States Navy Group, as well as the United States Corps of Engineers and the American contractors.

4. All leases, contracts or other obligations respecting the procurement rental or hiring of hotels, buildings, facilities or services entered into or incurred by the Greek State on behalf of the Mission prior to the effective date of this Agreement are recognised as valid by both parties to the Agreement. Such hotels, buildings, facilities and services so leased are listed in Exhibit A attached heretc and made a part hereof. Any such leases, contracts or other obligations respecting the procurement, rental or hiring of hotels, buildings, facilities or services entered into or incurred subsequent to the effective date of this Agreement shall be approved, in writing, prior to their effective date, by a duly authorized officer of the Mission. . . .

5. The Greek State shall pay, on behalf of the Mission, all expenses and obligations incurred for contracts or leases for hotels, buildings, facilities and services occupied or used by the Mission; but reimbursement for these expenses shall be made by the Mission only in accordance with the provisions of Article II of this Agreement.

6. The Greek State shall present to the Mission, within twenty (20)days from the signing of this Agreement a detailed accounting of all disbursements for which reimbursement is claimed. This accounting shall be itemized by each hotel, building, facility or service separately, and shall be complete to the last fully paid month, or other billing period, for each hotel, building, facility or service, Such accounting will include the original of each lease, contract, receipted invoice, paid voucher or other documentation indicating authority for, and evidence of, payment. In the event original leases, contracts etc., are not available true copies, certified by a duly authorized representative of the Ministry of Coordination over the official Seal of the Ministry, will be provided in lieu of originals.

7. The Greek State shall present to the Mission on or before the tenth of each month, succeeding the signing of this Agreement, a detafed accounting for all disbursements and obligations incurred during the previous month on behalf of the Mission for which reimbursement is claimed by the Greek State.

8. The Greek State shall present to the Mission, on or before the first business day of each month,

succeeding the signing of this Agreement, an itemized statement of expenses and obligations, expected to be incurred during the next month, listing separately expenses and rentals for each hotel, building, facility and service.

9. The Greek State agrees to reimburse the Mission for expenses incurred or to be incurred incident to the alteration, repair and rehabilitation of properties itemized in Exhibit B of this Agreement; provided however, that uch expenses shall not exceed 400,000,000 dranmae in the aggregate. This reimbursement to the Mission may be in the form of an off-set against moneys otherwise due to the Greek State from the Mission.

Article II.

1. Except as provided in this article, the Mission undertakes to reimburse the Greek State for expenses incurred with respect to all hotels, buildings, facilities or services procured by the Greek State for the Mission, in accordance with the terms of the lease or contract entered into by the Greek State on behalf of the Mission.

2. The Mission does not undertake to reimburse the Greek State for rentals or utilities, including electricity, water, fuel for heat, etc., but excluding telephone service, in buildings and facilities used by the Mission as office, storage or operating spaces, as listed in Exhibit Battached hereto and made a part hereof, considering that these facilities are absolutely necessary for the operation of the AMAG proper and which according to the Agreement dated June 20, 1947 the Greek Government is bound to provide.

Other office, storage or operating space may be added to the attached list as may be required from time to time by the Mission and intended for the same purpose and mutually agreed upon by the Mission and the Greek State.

3. The Mission does not undertake to reimburse the Greek State for expenses incurred in the purchase of office furniture, fixtures and equipment, provided for the facilities per para 2 hereof; provided, however, that such furniture, fixtures and equipment procured by the Greek State for use of the Mission shall remain the property of the Greek State and shall be returned to the Greek State after the period of use, by the Mission, is ended.

4. The Mission undertakes to reimburse the Greek State for all telephone service for which the Greek State has paid or will pay on behalf of the Mission.

Article III.

This Agreement will continue in effect until June 30, 1948; provided however, that il will be extended for any additional period of time, if at any time prior thereto, an authorized officer of the American Mission for Aid to Greece, or of any agency or organization successor thereto, applies for such extension in writing.

The above Agreement has been made in two copies in English and two copies in Greek having equal dignity and one of them is given to American Mission for Aid to Greece and the others to the Greek Government.

Athens June 3 1948.

(Signed) Dwight P. Griswold Chief of the American Mission.

(Signed) St. Stephanopoulos, Minister of Coordination.

(Signed) D. Helmis Minister of Finance.

Exhibit A'.

List of hotels and buildings leased for the American Mission by the Greek State.

Name of Hotel and Occupant.

Palace Hotel, Kifissia AMAG.
Hotel Lido, Old Phaleron AMAG.
» Carlton, Old Phaleron AMAG.
» Pentelikon Kifissia AMAG,
» Acropole Palace, Athens Engrs. & Contrs.
» Delphi, Athens Engrs & Contrs.
» Aperghi Kifissia Engrs & Contrs.
» Cecil, Kifissia Engrs & Contrs.
» Mon Repos Amaroussi AMAG.
» Olympion, Larissa Engrs, & Contrs.
» Lux Palace, Salonica Engrs & Contrs.
» Ritz, Loutraki Engrs & Contrs.
» Cecil, Patras Engrs & Contrs.

Building or Facility and Occupant.

Themistocleous Bldg. No 7 (under requisition) Engrs. & Contrs.

Themistocleous Bldg. No 5 Engrs. & Contrs.

Themistocleous Bldg. No 7 (seventh floor) Engrs. & Contrs.

Themistocleous Bldg. No 7 (warden) Engrs. & Contrs.

Gladstone St. No. 2 (fourteen offices) Egr s. & Contrs.

Derbenagas Garage, Kipseli St Engrs. & Contrs.

Gladstone St. No. 2 (five offices)(Engrs. & Contrs).

K. Spiridonos, Livadia (office space) Engrs. & Contrs.

K. Spiridonos, Livadia Engrs. & Contrs.

S. Methenitou. Elefsis, (office space) Engrs. & Contrs.

General Stores Houses, Patras (office space) Engrs. & Contrs.

S. Mavrogordatou, Salonica (office space & housing) Engrs. & Contrs.

Virginia Zana, Salonica (office space & housing) Engrs. & Contrs.

Malakates Bros. (Ninon Garage) AMAG.

N. Fassoulopoulos (open area near the Ninon Garage) AMAG.

Menelaos Babiotis (two petrol points) AMAG.

P. Papamichail (laundry) Engrs. & Contrs.

Karolos Fix (Brewery), Piraeus 13, 14, 15 and 16 refrigerating chambers AMAG.

S. Barabatis, Livadia (open area) (for the whole period) (Engrs. & Contrs.)

Garage Kanari, No. 3 (store house) AMAG.

D. Gigopoulos, Livadia (open area) (for the whole period) Engrs. & Contrs.

Garage Athens, Syngros Ave. Engrs. & Contrs.

D. Arghiropoulos, Lamia (office space) Engrs. & Contrs.

J. Paspalis (office space), Thebes Engrs. & Contrs.

Basement, Acropole Palace Hotel (warehouse) AMAG.

C. Zervas, Loutraki (open space). Engrs. & Contrs.

N. Delialis, Kozani Engrs. & Contrs.

Caravanos & Korais, Keratsini Engrs. & Contrs.

Bouras, Zervas etc. Keratsini Engrs. & Contrs.

Karolos Fix (Brewery) Piraeus Refrigerating chamber No. 18 AMAG.

National Bank of Greece 3rd September St. 146' Engrs. & Contrs.

Metochikon Tameion Stratou Building Athens AMAG.

Exhibit B'.

List of buildings and property occupied or used by the American Mission for which the Mission will not undertake to reimburse the Greek state.

1. Metochikon Tameion Stratou Buildg.

2. Property used by the Mission as Petrol Distribution Center, located at No. 24 and No. 30 Alexandra Ave. and covered by lease with Menelaos Babiotis, dated February 25, 1948.

3. Space in basement of Acropole Palace Hotel at corner of Patissia and Averoff Streets, used by the Mission for storage space and shipping office covered by lease, with S. A. P. & A. Karadontis, Acropole Palace, dated May 11, 1948.

4. Property used by the Mission as Maintenance garage for transport vehicles located at Achilleos Paraschou Street, No. 2, and covered by lease with Malakates Brothers, dated December 8, 1947.

5. Property consisting of open area located at Alexandra Ave. No. 9, used by the Mission as automotive park and covered by lease with Nicolas Fassoulopoulos, dated December 27, 1947.

Ἄρθρον 2.

1. Ὡς καταβλητέον ὑπὸ τοῦ Ἑλληνικοῦ Δημοσίου ποσὸν εἰς τὰς ἐν Ἑλλάδι Βρεττανικὰς Στρατιωτικὰς Ἀρχάς, δι' ἐνεργηθείσας ὑπ' αὐτῶν δαπάνας βαρυνούσας ,δυνάμει τῆς διὰ τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ παρόντος κυρουμένης συμβάσεως, τὸ Ἑλληνικὸν Δημόσιον καὶ ἀφορώσας εἰς πληρωμὴν ἐνοικίων, συντήρησιν, διαρρυθμίσεις καὶ γενικὰ ἔξοδα χρησιμοποιήσεως (φωτισμός, θέρμανσιν, παροχὴν ὕδατος, καθαριότητα, λειτουργίαν ἀνελκυστήρων κλπ.) τῶν ἐν τῷ ἐπὶ τῶν ὁδῶν Τσωρτσιλ, Γιὰν Σμὰτς καὶ Ἐλευθερίου Βενιζέλου κειμένῳ κτιρίῳ, ἰδιοκτησίας τοῦ Μετοχικοῦ Ταμείου Στρατοῦ, χρησιμοποιηθέντων ὑπὸ τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Βοηθείας ἐν Ἑλλάδι χώρων, ὁρίζεται διὰ τὸ ἀπὸ 1 Ἰουλίου 1947 μέχρι 30 Ἀπριλίου 1949 χρονικὸν διάστημα τὸ ποσὸν λιρῶν Ἀγγλίας τριάκοντα χιλιάδων τετρακοσίων ἑπτά, Σελλινίων δέκα τεσσάρων καὶ πεννῶν ἓξ καὶ ἡμισείας (L 30.407.–14–6–1]2), ὧν τὸ ἰσότιμον καταβληθήσεται ἐνταῦθα εἰς δραχμὰς ἐπὶ τῇ βάσει τῆς ὑπὸ τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος ὁρισθησομένης τιμῆς τῆς Λίρας Ἀγγλίας κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς πληρωμῆς καθαρὸν καὶ ἀπηλλαγμένον παντὸς τέλους χαρτοσήμου καὶ παντὸς εἰδικοῦ τέλους, ὡς καὶ πάσης κρατήσεως ὑπὲρ οἱουδήποτε ἢ εἰδικῆς φορολογίας.

2. Τὸ διὰ τὸ ἀπὸ 1 Μαΐου 1949 καὶ ἐφεξῆς χρονικὸν διάστημα καταβλητέον εἰς τὰς Βρεττανικὰς Στρατιωτικὰς Ἀρχὰς ποσὸν ἀποζημιώσεως διὰ τὰς ἐν τῇ προηγουμένῃ παραγράφῳ ἀναφερομένας δαπάνας, πλὴν τῶν ἐνοικίων, ὡς καὶ διὰ πᾶσαν ἑτέραν τοιαύτην, ἣν αἱ ὡς ἄνω Ἀρχαὶ ἤθελον ἐξακολουθήσει, λόγῳ τοῦ ἀδιαιρέτου της, νὰ ἐνεργῶσι διὰ τὸ ἔδολον ὡς ἀνωτέρω κτίριον, θὰ καθορίζεται ἑκάστοτε διὰ κοινῆς ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Συντονισμοῦ καὶ Οἰκονομικῶν εἰς Λίρας Ἀγγλίας ἀναλόγως τῶν ὑπὸ τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς χρησιμοποιουμένων χώρων καὶ θὰ καταβάλληται κατὰ τὰ ἐν τῇ προηγουμένῃ παραγράφῳ καθοριζόμενα ἀπηλλαγμένον ὡσαύτως παντὸς τέλους χαρτοσήμου, εἰδικοῦ τέλους, κρατήσεως ὑπὲρ οἱουδήποτε ἢ γενικῆς ἢ εἰδικῆς φορολογίας.

Ἄρθρον 3.

1. Αἱ κατὰ τὰς διατάξεις τῆς ὑπ' ἀριθ. 866 τῆς 17 Ὀκτωβρίου 1947 πράξεως τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου συναπτόμεναι ὑπὸ τῶν Ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν καὶ Συντονισμοῦ μισθώσεις Ξενοδοχείων ἐν λειτουργίᾳ οἰκημάτων κλπ. χάριν τῶν ἐν Ἑλλάδι Ἀμερικανικῶν Ἀποστολῶν, καταρτίζονται ἢ καὶ τροποποιοῦνται διὰ μεταγενεστέρων συμφωνιῶν μετὰ τῶν ἐκμισθωτῶν πάντοτε ἐπὶ τῇ αἰτήσει τοῦ ἐν τῇ ὡς ἀνωτέρῳ ὑπὸ τοῦ παρόντος Ν. Δ)τος κυρουμένῃ συμβάσει τῆς 3 Ἰουνίου 1948 ἀναφερομένου δεόντως ἐξουσιοδοτημένου λειτουργοῦ τῶν Ἀμερικανικῶν Ἀποστολῶν καὶ ὑπό πάντας τοὺς ὑπ' αὐτοῦ προτεινομένους οὐσιαστικοὺς ὅρους καὶ συμφωνίας ἰδίᾳ ὡς πρὸς τὴν διάρκειαν τῆς μισθώσεως, τὸ μίσθωμα ἢ καὶ ἄλλας συναφεῖς χρηματικὰς ὑποχρεώσεις, τὰς συναφεῖς δαπάνας, τὸν τρόπον καὶ χρόνον τῆς πληρωμῆς τοῦ μισθώματος καὶ τῶν λοιπῶν χρηματικῶν ὑποχρεώσεων, τὰς ἐγγυήσεις, τὸν τρόπον τῆς διαιτητικῆς λύσεως τῶν διαφορῶν καὶ πᾶσαν ἑτέραν σχετικὴν πρὸς τὴν μίσθωσιν συμφωνίαν, αἵτινες πᾶσαι ἐπιτρέπονται κατὰ παρέκκλισιν τῶν κειμένων διατάξεων προκειμένου περὶ τῶν μισθώσεων τούτων.

2. Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος ἄρθρου ἀνατρέχει ἀπὸ τῆς 17 Ὀκτωβρίου 1947, τῶν διατάξεων αὐτοῦ ἰσχυουσῶν καὶ δι' ἁπάσας τὰς καταρτισθείσας τοιαύτας μισθώσεις.

Ἄρθρον 4.

1. Πᾶσα δαπάνη σχετικὴ πρὸς τὴν ἐκτέλεσιν τῆς διὰ τοῦ ἄρθρου 1 τοῦ παρόντος Νόμου κυρουμένης συμβάσεως ὡς καὶ πᾶσα τοιαύτη ἀφορῶσα τὴν ἐκτέλεσιν τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ παρόντος ἐγγράφεται εἰς τὰς πιστώσεις τοῦ Προϋπολογισμοῦ τοῦ Ὑπουργείου Συντονισμοῦ ὑπὸ ἴδιον Κεφάλαιον καὶ ἄρθρον δεκτικὸν ἐκδόσεως ἐνταλμάτων προπληρωμῆς.

2. Τὰ κατὰ τὴν προηγουμένη παράγραφον ὀφειλόμενα μισθώματα, ἀποζημιώσεις κλπ. ἐκκαθαρίζονται καὶ ἐντέλλονται παρὰ τοῦ Ὑπουργοῦ Συντονισμοῦ καὶ τοῦ Ὑπουργοῦ Οἰκονομικῶν.

Ἄρθρον 5.

Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος ἄρχεται ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεώς του εἰς τὴν Ἐφημερίδα τῆς Κυβερνήσεως, ὑποβληθήσεται δὲ πρὸς κύρωσιν ἅμα τῇ ἐπαναλήψει τῶν ἐργασιῶν τῆς Βουλῆς.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 26 Νοεμβρίου 1949

ΠΑΥΛΟΣ

Β.

Τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον

Ὁ Πρόεδρος

ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΔΙΟΜΗΔΗΣ

Τὰ Μέλη

Π. ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΣ, Γ. ΜΕΛΑΣ, ΣΤ. ΣΤΕΦΑΝΟΠΟΥΛΟΣ, Κ. ΤΣΑΤΣΟΣ, ΔΗΜ. ΧΕΛΜΗΣ, Γ. ΜΑΥΡΟΣ, ΕΜΜ. ΠΑΠΑΔΟΓΙΑΝΝΗΣ, Δ. ΒΟΥΡΔΟΥΜΠΑΣ, ΧΡ. ΓΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ, ΚΩΝΣΤ. ΚΑΡΑΜΑΝΛΗΣ, ΕΜΜ. ΜΑΡΙΝΑΚΗΣ, ΕΜΜ. ΛΟΥΛΑΚΑΚΗΣ, Κ. ΚΟΡΟΖΟΣ, Μ. ΜΑΥΡΟΓΟΡΔΑΤΟΣ, Β. ΣΤΕΦΑΝΟΠΟΥΛΟΣ.

Ἐθεωρήθη καὶ ἐτέθη ἡ Μεγάλη τοῦ Κράτους σφραγίς.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 26 Νοεμβρίου 1949

Ὁ ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Ὑπουργὸς

Γ. ΜΕΛΑΣ

---

(2)

ΑΝΑΓΚ. ΝΟΜΟΣ ὑπ' ἀριθ. 1344

Περὶ μέτρων ὑποβοηθήσεως τῆς ἐξαγωγῆς εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἐλαιολάδου καὶ προστασίας τῶν μικρῶν παραγωγῶν καὶ τῆς καταναλώσεως.

ΠΑΥΛΟΣ

ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΩΝ

Λαβόντες ὑπ' ὄψιν τὴν κατὰ τὴν συνεδρίασιν τῆς 16ης Νοεμβρίου 1949 ληφθεῖσαν ἀπόφασιν τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου περὶ ἐκδόσεως Ἀναγκαστικοῦ Νόμου «περὶ μέτρων ὑποβοηθήσεως τῆς ἐξαγωγῆς εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἐλαιολάδου καὶ προστασίας τῶν μικρῶν παραγωγῶν καὶ τῆς καταναλώσεως», ἀπεφασίσαμεν καὶ διατάσσομεν :

Ἄρθρον 1.

Κυροῦμεν τὴν ὑπ' ἀριθ. 169670)14-11-49 κοινὴν ἀπόφασιν τῶν Ὑπουργῶν Ἐφοδιασμοῦ - Διανομῶν, Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ Γεωργίας, ὡς αὕτη ἐδημοσιεύθη εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 194 τῆς 15.11.49 φύλ. Ἐφημ. Κυβερνήσεως (τεῦχος Β') ἔχουσα οὕτω :

'Αριθ. 169670. (2)

Περὶ δεσμεύσεως ἐλαιολάδου ἀρξαμένης ἐσοδείας κλπ.

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ ΕΦΟΔΙΑΣΜΟΥ - ΔΙΑΝΟΜΩΝ, ΕΘΝ. ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ ΚΑΙ ΓΕΩΡΓΙΑΣ

Ἔχοντες ὑπ' ὄψιν: 1) τὰ ἄρθρα 10, 13 καὶ 14 τοῦ Ν. Δ. ὑπ' ἀριθ. 666)48 «περὶ συστάσεως Ὑπουργείου Ἐφοδιασμοῦ καὶ Διανομῶν», 2) τὰ ἄρθρα 1, 6 καὶ 22 τοῦ ὑπ' ἀριθ. 136) 46 Ν. Δ. «περὶ κυρώσεως, τροποποιήσεως καὶ συμπληρώσεως τοῦ ἀπὸ 10)11.5.46 Ν. Δ. «περὶ Ἀγορανομικοῦ Κώδικος». 3) τὸ Ν. Δ. 480)47 «περὶ συστάσεως διοικήσεως ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Οἰκονομίας», 4) τὴν σχετικὴν ἀπόφασιν τῆς Κυβερνήσεως καὶ 5) τὴν ἀνάγκην ὑποβοηθήσεως τῆς ἐξαγωγῆς εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἐλαιολάδου καὶ τῆς εἰσαγωγῆς ἀντιστοίχου συναλλάγματος, τῆς προστασίας τῶν μικρῶν ἐλαιοπαραγωγῶν καὶ τῆς ἐξασφαλίσεως τοῦ ἀναγκαίου ἀποθέματος διὰ τὴν προστασίαν τῆς καταναλώσεως, ἀποφασίζομεν:

1. Δεσμεύομεν εἰς χεῖρας παντὸς ἐλαιοπαραγωγοῦ ἐκ τοῦ ὑπ' αὐτοῦ παραχθησομένου κατὰ τὴν ἀρξαμένην ἐσοδείαν ἐλαιολάδου τὰ κάτωθι ποσοστά: 3 ο)ο ἐφ' ὅσον ἡ παραγωγὴ αὐτοῦ θὰ ἀνέλθῃ εἰς 3.000 — 5.000 ὀκάδας, 10 ο)ο ἐφ' ὅσον ἡ παραγωγὴ αὐτοῦ θὰ ἀνέλθῃ εἰς 5.000 — 10.000 ὀκ., 20 ο)ο ἐφ' ὅσον ἡ παραγωγὴ αὐτοῦ θὰ ἀνέλθῃ εἰς 10.000 — 15.000 ὀκ. καὶ 30 ο)ο ἐφ' ὅσον ἡ παραγωγὴ αὐτοῦ θὰ ἀνέλθῃ εἰς 15.000 ὀκ. καὶ ἄνω.

Προπωλήσεις γενόμεναι πρὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρούσης θεωροῦνται ἄκυροι καθ' ὃ μέρος ἀφοροῦν τὴν δεσμευομένην ποσότητα.

Ἡ κατὰ τ' ἀνωτέρω δέσμευσις ἰσχύει ἐπὶ τοῦ προϊόντος τοῦ παραγωγοῦ τοῦ προερχομένου ἐκ τῶν πρώτων ἐκθλίψεων.

2. Συγκροτοῦμεν εἰς τὴν ἕδραν ἑκάστου τῶν Νομῶν:

1) Κερκύρας
2) Λευκάδος
3) Κεφαλληνίας
4) Ζακύνθου
5) Ἀχαΐας
6) Ἠλείας
7) Ἀργολίδος
8) Ἀρκαδίας
9) Λακωνίας
10) Μεσσηνίας
11) Θεσπρωτίας
12) Πρεβέζης
13) Ἄρτης
14) Κυκλάδων
15) Χανίων
16) Ρεθύμνου
17) Ἡρακλείου
18) Λασηθίου
19) Μυτιλήνης
20) Χίου
21) Σάμου
22) Χαλκιδικῆς
23) Θεσσαλονίκης
24) Καβάλας
25) Αἰτωλοακαρνανίας
26) Μαγνησίας
27) Εὐβοίας
28) Ἀττικῆς
29) Βοιωτίας
30) Φθιώτιδος
31) Φωκίδος
32) Κορινθίας

τετραμελῆ Ἐπιτροπὴν ἀποτελουμένην ἐκ τοῦ οἰκείου Νομάρχου ὡς Προέδρου καὶ τῶν Εἰσαγγελέως Πλημμελειοδικῶν, Διευθυντοῦ Γεωργίας καὶ Διευθυντοῦ Ὑποκ)τος τῆς Ἀγροτικῆς Τραπέζης, ὡς μελῶν.

Τῶν Ἐπιτροπῶν τούτων ἔργον ἔσεται:

Ἡ κατάταξις τῶν μεγάλων ἐλαιοπαραγωγῶν τῆς περιφερείας των κατὰ τὰς ὡς ἄνω διακρίσεις καὶ ἡ σύνταξις ὀνομαστικῶν πινάκων ἐμφαινόντων τὰ εἰς χεῖρας ἑκάστου δεσμευθέντα ποσά.

Ἡ Ἐπιτροπὴ θέλει ἐκτιμήσῃ τὴν ἐσοδείαν ἑκάστου μεγάλου παραγωγοῦ λαμβάνουσα ὑπ' ὄψιν τὰ κατὰ τὴν κρίσιν της προσφορώτερα κριτήρια ὡς π.χ. τὸν ἀριθμὸν τῶν ἀνηκόντων ἑκάστῳ παραγωγῷ ἐλαιοδένδρων καὶ τὴν προβλεπομένην ἐν ἑκάστῃ περιφερείᾳ μέσην κατὰ δένδρον ἀπόδοσιν ἐλαιολάδου.

Ἐφ' ὅσον κατὰ τὴν κρίσιν τῆς Ἐπιτροπῆς δὲν εἶναι δυνατὴ ἡ ἐκτέλεσις τῶν ἀνωτέρω δι' ὁλόκληρον τὸν Νομὸν ὑπ' αὐτῆς, δύναται νὰ συνιστᾷ τὰς ἀπαραιτήτους Ἐπιτροπάς, εἰς ἄλλα ἐλαιοπαραγωγικὰ τμήματα τοῦ Νομοῦ, ἀποτελουμένας ἐκ τοῦ Εἰρηνοδίκου ἢ ἐκ τοῦ Οἰκονομικοῦ Ἐφόρου, ὡς Προέδρου, ἑνὸς εἰσέτι δημοσίου ὑπαλλήλου καὶ ἑνὸς ὑπαλλήλου τῆς Ἀγροτικῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος, ὧν ἔργον θὰ εἶναι τὸ αὐτὸ μὲ τὰς ἐν τῇ ἕδρᾳ τοῦ Νομοῦ Ἐπιτροπάς.

Αἱ ἀποφάσεις ὅμως τῶν τοιούτων Ἐπιτροπῶν θὰ ὑπόκεινται εἰς τὴν ἔγκρισιν τῆς ὑπὸ τὴν Προεδρίαν τοῦ Νομάρχου Ἐπιτροπῆς, ἐχούσης τὸ δικαίωμα καὶ νὰ τροποποιῇ ταύτας, βάσει τῶν εἰς χεῖρας αὐτῆς στοιχείων.

3. Βάσει τῶν ὑπὸ τῆς Κεντρικῆς Ἐπιτροπῆς ἐκδιδομένων ἑκάστοτε ἀποφάσεων, ὡς καὶ τῶν ὑπὸ ταύτης ἐγκρινομένων ἀποφάσεων τῶν λοιπῶν ἐν τῷ Νομῷ Ἐπιτροπῶν ὁ Νομάρχης θὰ ἐκδίδῃ ἀπόφασιν προσδιορίζουσαν ἀκριβῶς τὴν ποσότητα τοῦ δεσμευθέντος διὰ τῆς παρούσης ἐλαιολάδου δι' ἕκαστον ὀνομαστικῶς παραγωγόν.

Ἡ ἀπόφασις αὕτη θὰ κοινοποιῆται ὑπὸ τοῦ Νομάρχου εἰς τὸν ἐνδιαφερόμενον διὰ τῆς Ἀστυνομικῆς Ἀρχῆς συντασσομένης ἐκθέσεως ἐπιδόσεως, ἐντὸς 48 ὡρῶν τὸ βραδύτερον, ἀφ' ἧς ἡ Ἐπιτροπὴ ἐκδώσῃ τὴν ἀπόφασίν της. Αἱ συντασσόμεναι ἐκθέσεις ἐπιδόσεως θὰ συγκεντροῦνται παρὰ τοῦ Νομάρχου. Οἴκοθεν νοεῖται ὅτι ἡ δέσμευσις ἰσχύει ἀπὸ τῆς δημοσιεύσεως τῆς παρούσης εἰς τὸν Τύπον, τῆς εἰδικῆς ἀποφάσεως τοῦ Νομάρχου ἁπλῶς καθοριζούσης τὴν ἀκριβῆ ποσότητα.

Αἱ Ἐπιτροπαὶ θέλουσι προβῆ εἰς ἐκτέλεσιν τοῦ ἔργου των ἀρχόμεναι ἀπὸ τῶν μεγαλυτέρων παραγωγῶν.

4. Αἱ διὰ τῶν ἀποφάσεων τῶν οἰκείων Νομαρχῶν προσδιορισθεῖσαι ὡς ἄνω ποσότητες ἐλαιολάδου θὰ παραμένωσιν εἰς χεῖρας τῶν παραγωγῶν, εὐθυνομένων διὰ τὴν καλὴν συντήρησιν τούτου καὶ ὑποχρεουμένων, ὅπως παραδίδωσι τάς, διὰ διατακτικῶν ὑπὸ τοῦ οἰκείου Νομάρχου ἐκδιδομένων, καθοριζομένας ποσότητας εἰς κομιστὰς τῶν διατακτικῶν ἐξαγωγεῖς ἐλαιολάδου.

Αἱ διατακτικαὶ αὗται δέον νὰ φέρωσιν ἐνυπόγραφον καὶ χρονολογημένην βεβαίωσιν παραλαβῆς ὑπὸ τοῦ κομιστοῦ τῆς ἐν αὐταῖς ἀναγραφομένης ποσότητος ἐλαιολάδου, θὰ ἀποτελοῦσι δὲ τίτλον ἀφ' ἑνὸς ἀποδεικνύοντα τὴν παράδοσιν τοῦ ἐλαιολάδου ὑπὸ τοῦ παραγωγοῦ καὶ ἀφ' ἑτέρου παρέχοντα τούτῳ τὸ δικαίωμα λήψεως, ἐπὶ τῇ προσαγωγῇ ταύτης ἐντὸς τοῦ Ἰουλίου 1950, τῆς ὁρισθησομένης ἀξίας τοῦ παραδοθέντος ἐλαίου.

Αἱ διατακτικαὶ ἀποτελοῦσι πιστωτικοὺς τίτλους καὶ εἶναι μεταβιβάσιμοι δι' ὀπισθογραφήσεως. Χάριν τῆς κυκλοφορίας τοῦ τίτλου τούτου ὁρίζεται, ὅτι ἡ ἀξία αὐτοῦ εἶναι ἴση πρὸς τὸ γινόμενον τῆς ἐν αὐτῷ ἀναγραφομένης ποσότητος ἐλαίου ἐπὶ δραχ. 4.000, ἧς ἀξίας καθίσταται δικαιοῦχος ὁ ἐκ νομίμου ὀπισθογραφήσεως κάτοχος τοῦ τίτλου. Ἡ προκύπτουσα διαφορὰ μεταξὺ τοῦ ποσοῦ τούτου καὶ τῆς ἐντὸς τοῦ Ἰουλίου 1950 ἐκκαθαρισθησομένης κατ' ὀκὰν ἀξίας τοῦ ἐξαχθησομένου ἐλαίου θὰ ἄγεται ὑπὸ τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος εἰς λογαριασμὸν τῶν παραγωγῶν εἰς διαταγὴν τῶν ὁποίων ἐξεδόθησαν αἱ διατακτικαί, πρὸς οὓς θὰ ἐξωφλῆται βάσει τῆς τοιαύτης ἐκκαθαρίσεως.

Αἱ ἐκτελεσθεῖσαι διατακτικαί, ἵνα ὦσιν ἔγκυροι, δέον νὰ εἶναι θεωρημέναι ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἐκτέλεσιν αὐτῶν ὑπὸ τῆς οἰκείας Ἀστυνομικῆς Ἀρχῆς.

Ἡ ἐκτέλεσις τῶν διατακτικῶν νοεῖται διὰ παράδοσιν ἐλαιολάδου πέντε βαθμῶν.

Ἐφ' ὅσον ἡ ἐν δεσμεύσει ποσότης δὲν εἶναι ὀξύτητος πέντε βαθμῶν, μὴ ἐπιτρεπομένης ἐν πάσῃ περιπτώσει ὀξύτητος ἀνωτέρας τῶν ὀκτὼ βαθμῶν, ἡ παραδιδομένη ποσότης αὐξομειοῦται κατ' ἀναλογίαν ἑνὸς τοῖς ἑκατὸν (1ο)ο) δι' ἕκαστον βαθμὸν ὀξύτητος.

5. Καταβλητέα ἀξία ἐλαιολάδου θὰ εἶναι ἡ μέση ἐπιτειχθεῖσα τιμὴ κατὰ τὴν διάθεσιν τούτου, θ' ἀντιστοιχῇ δὲ εἰς ἐλαιόλαδον 5 βαθμῶν ὀξύτητος.

6. Ἡ διάθεσις τοῦ ὡς ἀνωτέρω δεσμευομένου ἐλαιολάδου, εἰς τοὺς ἐξαγωγεῖς τούτου εἰς τὸ Ἐξωτερικόν, θὰ γίνηται βάσει διατακτικῆς τοῦ οἰκείου Νομάρχου, ἐκδιδομένης ἐπ' ὀνόματι τοῦ αἰτοῦντος ἐξαγωγέως, κατόπιν ὑποβολῆς αἰτήσεως πρὸς ἔκδοσιν τῆς διατακτικῆς, εἰς ἣν θὰ ἐπισυνάπτεται ἀπαραιτήτως καὶ βεβαίωσις τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος, ὅτι ὁ αἰτῶν ἐξετέλεσε τὰ κάτωθι ὑποχρεώσεις :

α) Ὅτι κατέβαλε τὸ τίμημα τῆς αἰτουμένης πρὸς ἐξαγωγὴν ποσότητος ἐλαιολάδου, βάσει τῆς τιμῆς τῆς καθοριζομένης διὰ τοῦ δελτίου τοῦ ἐκδιδομένου ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, περὶ οὗ κατωτέρω.

β) Ὅτι κατέθεσε βεβαίωσιν Τραπέζης περὶ ἀνοίγματος παρ' αὐτῇ τῆς σχετικῆς ἀνεκκλήτου πιστώσεως τοῦ ἐν τῷ ἐξωτερικῷ ἀγοραστοῦ.

γ) Ὅτι κατέθεσεν ἐγγυητικὴν ἐπιστολὴν ἀνεγνωρισμένης Τραπέζης τριμήνου διαρκείας διὰ τὴν πραγματοποίησιν τῆς ἐξαγωγῆς, περιέχουσαν τὴν ῥήτραν ὅτι θὰ μεταφέρηται τὸ ἀντίτιμον ταύτης εἰς πίστωσιν τοῦ Δημοσίου, εἰς περίπτωσιν μὴ πραγματοποιήσεως τῆς δηλωθείσης ἐξαγωγῆς.

Τὸ ποσὸν τῆς ἐγγυητικῆς ἐπιστολῆς δέον νὰ καλύπτῃ τὴν προκύπτουσαν διαφορὰν τῆς ἀξίας τοῦ ἐξαχθέντος ἐλαιολάδου, βάσει τῆς τιμῆς δελτίου ἐξαγωγῆς καὶ τῆς τρεχούσης ἐν τῇ ἀγορᾷ τοῦ ἐσωτερικοῦ τιμῆς τοῦ ἐλαιολάδου, προσηυξημένην κατὰ 10 ο)ο τῆς ἐσωτερικῆς τιμῆς καθοριζομένης **ἑβδομαδιαίως ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Ἐφοδιασμοῦ καὶ Διανομῶν.**

7. Εἰς περίπτωσιν ὑποβολῆς δηλώσεως τοῦ ἐξαγωγέως, περὶ πραγματοποιήσεως πωλήσεως ἐλαιολάδου παραδοτέου ἐντὸς διμήνου τὸ βραδύτερον ἡ σχετικὴ δήλωσίς του πρὸς τὸν οἰκεῖον Νομάρχην δέον νὰ συνοδεύηται ὑπὸ βεβαιώσεως τῆς Τραπέζης Ἑλλάδος ὅτι ἐξεπλήρωσε τὰς κάτωθι ὑποχρεώσεις :

α) Κατάθεσιν ἐγγράφου βεβαιώσεως περὶ ὁριστικῆς πωλήσεως εἰς τὸ Ἐξωτερικὸν καὶ ἀναλήψεως ὑποχρεώσεως, ὅπως ἐντὸς 20ημέρου προσαγάγῃ καὶ βεβαίωσιν Τραπέζης περὶ ἀνοίγματος παρ' αὐτῇ τῆς σχετικῆς ἀνεκκλήτου πιστώσεως ἐκ μέρους τοῦ ἀγοραστοῦ τοῦ ἐξωτερικοῦ, β) κατάθεσιν εἰς τὸν οἰκεῖον λογαριασμὸν τῆς Τραπέζης Ἑλλάδος εἰς πίστωσιν τοῦ Δημοσίου τοῦ 1)4 τῆς ἀξίας τοῦ αἰτουμένου ἐλαιολάδου ἐπὶ τῇ τιμῇ ἐξαγωγῆς τῇ καθοριζομένῃ ἐν τῷ σχετικῷ κατὰ τὰ ἀνωτέρω ἑβδομαδιαίῳ δελτίῳ τῷ ἰσχύοντι κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς ὑποβολῆς τῆς δηλώσεως μειουμένης ὡς ἐν παραγρ. 8 ὁρίζεται. Ἡ τιμὴ αὕτη θὰ εἶναι διὰ τὸν ἐξαγωγέα ἡ τιμὴ ἀγορᾶς τῆς ὅλης ποσότητος. Ἡ ἔκδοσις διατακτικῆς ὑπὸ τοῦ οἰκείου Νομάρχου θὰ γίνεται καὶ ἐν τῇ περιπτώσει ταύτῃ μόνον κατόπιν ὑποβολῆς βεβαιώσεως τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος περὶ ἐκπληρώσεως τῶν ἐν παραγρ. 6 τῆς παρούσης ὁριζομένων ὑποχρεώσεων. Ἐκπίπτεται ὑπὲρ τοῦ Δημοσίου καὶ μεταφέρεται εἰς πίστωσιν τοῦ οἰκείου λογαριασμοῦ τοῦ Δημοσίου κατόπιν σχετικοῦ ἐγγράφου τοῦ Νομάρχου, τὸ ἥμισυ τῆς κατατεθείσης προκαταβολῆς ὑπὸ τοῦ ἐξαγωγέως ὅστις ἐντὸς τοῦ ἀνωτέρου διμήνου δὲν ὁλοκλήρωσε τὰς πρὸς λῆψιν διατακτικῆς ὑποχρεώσεις του.

8) Καθ' ἕκαστον Σάββατον τὸ Ὑπουργεῖον Ἐθνικῆς Οἰκονομίας θέλει ἐκδίδει δελτίον δημοσιευόμενον ἑκάστην Κυριακὴν περὶ τῆς τιμῆς Τσὶφ Λιμένων Γενούης ἢ Μασσαλίας τοῦ ἐλαιολάδου 5 βαθμῶν ὀξύτητος. Ἡ τιμὴ εἰς ἣν ὁ ἐξαγωγεὺς κατὰ τ' ἀνωτέρω θὰ δικαιοῦται νὰ ἀγοράζῃ δεσμευμένον ἐλαιόλαδον θὰ εἶναι ἡ ἀνωτέρω, μειουμένη κατὰ τὰ ἔξοδα ἀπὸ ἀποθήκης παραγωγοῦ μέχρι Τσὶφ ἀνωτέρω λιμένας.

Τὰ ἔξοδα ταῦτα καθορίζονται διὰ κοινῆς ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Ἐθν. Οἰκονομίας καὶ Ἐφοδιασμοῦ μετὰ γνώμην Ἐπιτροπῆς ἀποτελουμένης ἐξ ἑνὸς ὑπαλλήλου τοῦ Ὑπουργείου Ἐφοδιασμοῦ καὶ Διανομῶν, ἑνὸς ὑπαλλήλου τοῦ Ὑπουργείου Ἐθν. Οἰκονομίας, ἑνὸς ὑπαλλήλου τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας, ἑνὸς ἀντιπροσώπου τῶν ἐξαγωγέων καὶ ἑνὸς ἀντιπροσώπου τῆς Ὁμοσπονδίας Γεωργικῶν Συν)σμῶν, ἀναθεωροῦνται δὲ ἑκάστοτε αἰτήσει μέλους τῆς Ἐπιτροπῆς.

9) Διὰ κοινῆς ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Ἐφοδιασμοῦ—Γεωργίας καὶ Ἐθν. Οἰκονομίας δύναται νὰ διαταχθῇ ἡ ἀποδέσμευσις τῶν δεσμευθεισῶν κατὰ τὰ ἀνωτέρω ποσοτήτων ἐλαιολάδου εἰς χεῖρας τῶν παραγωγῶν Ἀης κατηγορίας (ἤτοι 3—5000 ὀκ.), ἐφ' ὅσον ἡ δεσμευθεῖσα ἐν τῷ συνόλῳ ποσότης εἰς χεῖρας τῶν παραγωγῶν τῶν λοιπῶν κατηγοριῶν ὑπερβαίνει τὰς δώδεκα χιλιάδας (12.000) τόννους, οἵτινες ὅμως ὡς πρὸς τοὺς παραγωγοὺς τῶν τριῶν λοιπῶν κατηγοριῶν δὲν ἀποτελοῦν τὸ ἀνώτατον ὅριον τοῦ δεσμευθέντος συνολικοῦ ποσοῦ.

10) Τὰ δεσμευμένα διὰ τῆς παρούσης ἀποφάσεως ἐλαιόλαδα ὧν δὲν ἐπετεύχθη ἡ ἐξαγωγὴ μέχρι τῆς 1ης Ἰουλίου 1950 ἐξαγοράζονται κατὰ τὴν ἡμερομηνίαν ταύτην ὑπὸ τοῦ Κράτους ἐπὶ τιμῇ ἴσῃ πρὸς τὴν ἐπετευχθεῖσαν κατὰ τὴν ἐξαγωγὴν τῶν δεσμευμένων ἐλαιολάδων ὡς αὕτη ὁρίζεται ἐν τῷ ἐδαφίῳ 5 τῆς παρούσης.

Τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον δύναται δι' ἀποφάσεώς του νὰ καθορίσῃ τὰ τῆς πληρωμῆς τῶν δεσμευθησομένων ποσοτήτων καὶ πρὸ τῆς ἡμερομηνίας ταύτης.

Μετὰ τὴν 15ην Ἰουνίου 1950 διὰ κοινῆς ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Ἐφοδιασμοῦ καὶ Διανομῶν, Γεωργίας καὶ Ἐθνικῆς Οἰκονομίας δύναται ν' ἀποδεσμευθῇ ὁλικῶς ἢ μερικῶς ἡ ἐν τῇ προηγουμένῃ παραγράφῳ ἀναφερομένη ποσότης ἐλαιολάδου.

Πᾶσα λεπτομέρεια διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τῆς παρούσης ὁρισθήσεται διὰ κοινῆς ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Ἐφοδιασμοῦ - Διανομῶν, Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ Γεωργίας. Ἡ δημιουργία παρὰ τῇ Τραπέζῃ τῆς Ἑλλάδος Εἰδικοῦ Λογαριασμοῦ, ὡς καὶ ὁ τρόπος λειτουργίας τοῦ λογαριασμοῦ τούτου ὁρισθήσεται διὰ κοινῆς ἀποφάσεως τῶν Ὑπουργῶν Οἰκονομικῶν καὶ Ἐφοδιασμοῦ - Διανομῶν.

Ἡ παροῦσα δημοσιευθήτω διὰ τῆς Ἐφημερίδος τῆς Κυβερνήσεως, ἰσχύει δὲ ἀπὸ τῆς ἀνακοινώσεώς της διὰ τοῦ Τύπου.

Ἡ παροῦσα κυρωθήσεται δι' Ἀναγκαστικοῦ Νόμου.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 14 Νοεμβρίου 1949.

Οἱ Ὑπουργοί

Ἐπὶ τοῦ Ἐφοδιασμοῦ καὶ Διανομῶν
Ε. ΑΒΕΡΩΦ

Ἐπὶ τῆς Γεωργίας
ΧΡ. ΓΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ

Ἐπὶ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας
Γ. ΜΑΥΡΟΣ

Ἄρθρον 2.

Τιμωροῦνται μὲ τὴν ποινὴν τοῦ ἄρθρου 32 τοῦ ὑπ' ἀριθ. 136 Ν. Δ)τος «περὶ κυρώσεως κλπ. τοῦ ἀπὸ 10)11.5.46 Ν. Δ. «περὶ Ἀγορανομικοῦ Κώδικος» ὡς ἐτροποποιήθη καὶ συνεπληρώθη ὑπὸ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 782)48 Ἀναγκ. Νόμου, οἱ παραγωγοὶ εἰς χεῖρας τῶν ὁποίων ἐγένετο δέσμευσις, οἵτινες πωλοῦσιν ἢ ἄλλως πως διαθέτουσι τὴν δεσμευθεῖσαν ποσότητα ἢ τμῆμα ταύτης ἢ ἀρνοῦνται τὴν παράδοσιν εἰς τὸν νόμιμον κομιστὴν διατακτικῶν τοῦ Νομάρχου, ἢ οἵτινες δι' ἀλλοιώσεως τῆς ποιότητος ἢ ἄλλων μέσων ἐπιδιώκουσι νὰ ματαιώσωσι τὴν παράδοσιν.

Ἡ ἐπιβληθησομένη χρηματικὴ ποινὴ δὲν δύναται νὰ εἶναι μικροτέρα τῆς ἀξίας τῆς ποσότητος ἧς τὴν παράδοσιν ἠρνήθη ὁ παραγωγός, τῆς ἀξίας ὑπολογιζομένης εἰς τὴν τρέχουσαν τιμὴν τοῦ ἐλαιολάδου τὴν ἡμέραν τῆς ἐπιβολῆς τῆς ποινῆς.

Άρθρον 3.

Ἡ ἰσχὺς τοῦ παρόντος ἄρχεται ἀπὸ τῆς 15ης Νοεμβρίου 1949, ὑποβληθήσεται δὲ πρὸς κύρωσιν εἰς τὴν Βουλὴν ἅμα τῇ ἐπαναλήψει τῶν ἐργασιῶν αὐτῆς.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 26 Νοεμβρίου 1949.

ΠΑΥΛΟΣ
Β.

Τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον

Ὁ Πρόεδρος
ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΔΙΟΜΗΔΗΣ

Τὰ Μέλη

Π. ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΣ, Γ. ΜΕΛΑΣ, ΣΤ. ΣΤΕΦΑΝΟΠΟΥΛΟΣ, Φ. ΖΑΪΜΗΣ, Κ. ΡΕΝΤΗΣ, Γ. ΜΑΥΡΟΣ, ΕΜΜΑΝ. ΠΑΠΑΔΟΓΙΑΝΝΗΣ, Δ. ΒΟΥΡΔΟΥΜΠΑΣ, ΠΑΝΟΣ ΧΑΤΖΗΠΑΝΟΣ, ΧΡ. ΓΟΥΛΟΠΟΥΛΟΣ, ΕΥΑΓΓ. ΑΒΕΡΩΦ, ΕΜΜ. ΜΑΡΙΝΑΚΗΣ, ΙΦΕΡ. ΒΑΣΙΛΕΙΑΔΗΣ, Μ. ΜΑΥΡΟΓΟΡΔΑΤΟΣ, Μ. ΑΙΛΙΑΝΟΣ.

Ἐθεωρήθη καὶ ἐτέθη ἡ Μεγάλη τοῦ Κράτους σφραγίς.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 26 Νοεμβρίου 1949.

Ὁ ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Ὑπουργὸς
Γ. ΜΕΛΑΣ

(Ἐκ τοῦ Ἐθνικοῦ Τυπογραφείου)